



DRYER

Use & Care Guide

SÉCHEUSE

Guide de l'utilisateur

Models/Modeles

ELECTRIC/ÉLECTRIQUE: C88102, C88112, C88122,

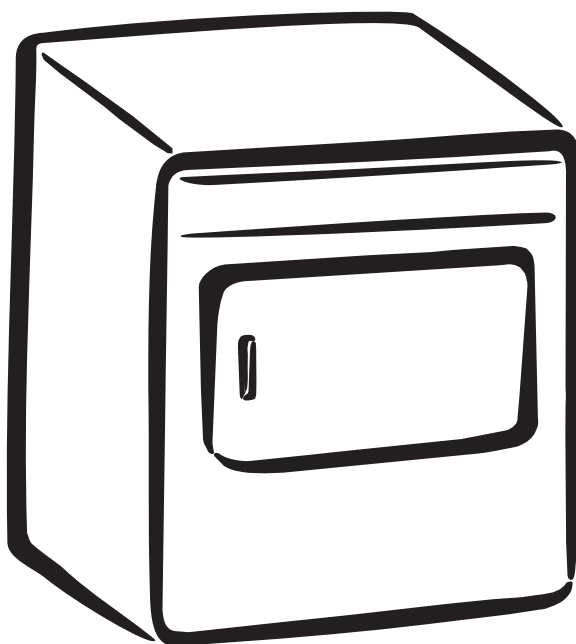


Table of Contents

Product registration.....	2
Important Safety Instructions.....	2-4
Drying Procedures.....	4
Features.....	5
Care and Cleaning.....	5-6
Common Drying Problems.....	6
Avoid Service Checklist.....	7
Warranty.....	8
Français	9-16

Product Record

Read and Save These Instructions

Record Your Model and Serial Numbers

The model and serial numbers of your dryer are found on the dryer serial plate located on the left side of the door opening. Record and retain these numbers.

Noter les numéros de modèle et de série

Model Number _____


Serial Number _____

Purchase Date _____

This Use and Care Guide provides general operating instructions for your dryer. It also contains information about features for several other models. Your dryer may not have every feature included.

Use the dryer only as instructed in this Use & Care Guide and the **Operating Instructions** included with your dryer.


Note: The instructions appearing in this Owner's Guide are not meant to cover every possible condition and situation that may occur. Common sense and caution must be practiced when installing, operating and maintaining any appliance.

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Important Safety Instructions

Your safety and the safety of others is very important.


We have provided many important safety messages in the Use and Care Guide, Operating Instructions, Installation Instructions and on your appliance. Always read and obey all safety messages.

 This is the safety alert symbol. This symbol alerts you to hazards that can kill or hurt you or others. All safety messages will be preceded by the safety alert symbol and the word "DANGER" or "WARNING". These words mean:

 **DANGER** You will be killed or seriously injured if you don't follow instructions.

 **WARNING** You can be killed or seriously injured if you don't follow instructions.

All safety messages will identify the hazard, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

 **WARNING** For your safety, the information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion or to prevent property damage, personal injury or loss of life.

- Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.

- **WHAT TO DO IF YOU SMELL GAS:**

- Do not try to light any appliance.
- Do not touch any electrical switch; do not use any phone in your building.
- Clear the room, building or area of all occupants.
- Immediately call your gas supplier from a neighbor's phone. Follow the gas supplier's instructions.
- If you cannot reach your gas supplier, call the fire department.

Installation and service must be performed by a qualified installer, service agency or the gas supplier.

ELECTRIC DRYERS:

14-30R



**FUSED 30 AMP
120/240 V OR
120/208 V WALL
RECEPTACLE**



DRYER

**DRYER
SERVICE
CORD**

**CORRECT
Use this way ONLY**

GAS DRYERS:

**Grounding type
wall receptacle**



**Do not under any
circumstances cut,
remove or bypass
the grounding prong
from this plug**

**Power supply cord with
3-prong grounding plug**

CORRECT Use this way ONLY

⚠ WARNING Avoid fire hazard or electrical shock. Do not use an adaptor plug or extension cord or remove grounding prong from electrical power cord. Failure to follow this warning can cause serious injury, fire or death.

Important Safety Instructions Con't

SAVE THESE INSTRUCTIONS

⚠ WARNING Avoid fire hazard or electrical shock. Do not use an adaptor plug or extension cord or remove grounding prong from electrical power cord. Failure to follow this warning can cause serious injury, fire or death.

Note: The instructions appearing in this Use and Care Guide are not meant to cover every possible condition and situation that may occur. Common sense and caution must be practiced when installing, operating and maintaining any appliance.

⚠ WARNING You can be killed or seriously injured if you don't follow these Important Safety Instructions:

- To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury to persons when using this dryer, comply with the basic warnings listed below.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.

Prevent Fire

- Do not dry items that have been previously cleaned in, soaked in, or spotted with gasoline, cleaning solvents, kerosene, waxes, etc. Do not store these items on or near the dryer. These substances give off vapors that could ignite or explode.
- Do not place items exposed to cooking oils in your dryer. Items contaminated with cooking oils may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire.
- Do not dry articles containing rubber, plastic or similar materials such as bras, galoshes, bath mats, rugs, bibs, baby pants, plastic bags and pillows that may melt or burn. Some rubber materials, when heated, can under certain circumstances produce fire by spontaneous combustion.
- Clean the lint screen before or after each load. The interior of the dryer, lint screen housing and exhaust duct should be cleaned approximately every 18 months by qualified service personnel. An excessive amount of lint build-up in these areas could result in inefficient drying and possible fire. See **Care and Cleaning**.
- Do not operate the dryer if the lint screen is blocked, damaged or missing. Fire hazard, overheating and damage to fabrics can occur. If your dryer has a drying rack, always replace the lint screen when finished using the drying rack.
- **- Risk of Fire** - A clothes dryer produces combustible lint. The dryer must be connected to an exhaust outdoors. Regularly inspect the outdoor exhaust opening and remove any accumulation of lint around the outdoor exhaust opening and in the surrounding area.
- Do not obstruct the flow of ventilating air. Do not stack or place laundry or throw rugs against the front or back of the dryer.
- Do not spray any type of aerosol into, on or near dryer at any time.
- Do not use fabric softeners or products to eliminate static unless recommended by the manufacturer of the fabric softener or product.
- Failure to comply with these warnings could result in fire, explosion, serious bodily injury and/or damage to the rubber or plastic parts of the dryer.

Protect Children

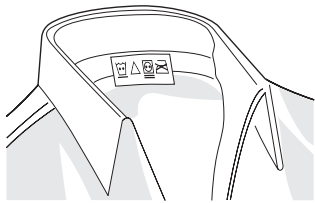
- Do not allow children to play on or in the dryer. Close supervision of children is necessary when the dryer is used near children. As children grow, teach them the proper, safe use of all appliances.
- Destroy the carton, plastic bag and other packing materials after the dryer is unpacked. Children might use them for play. Cartons covered with rugs, bedspreads or plastic sheets can become airtight chambers.
- Keep laundry products out of children's reach. To prevent personal injury, observe all warnings on product labels.
- Before the dryer is removed from service or discarded, remove the dryer door to prevent accidental entrapment.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.

Important Safety Instructions Con't

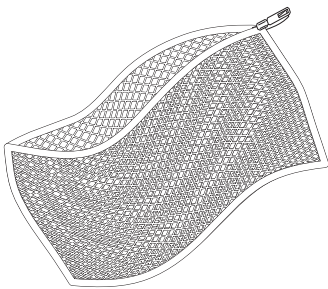
Prevent Injury

- To prevent shock hazard and assure stability during operation, the dryer must be installed and electrically grounded by a qualified service person in accordance with local codes. Installation instructions are packed in the dryer for the installer's reference. Refer to INSTALLATION INSTRUCTIONS for detailed grounding procedures. If the dryer is moved to a new location, have it checked and reinstalled by a qualified service person.
- To prevent personal injury or damage to the dryer, the electrical power cord of a gas dryer must be plugged into a properly grounded and polarized 3-prong outlet. **The third grounding prong must never be removed. Never ground the dryer to a gas pipe. Do not use an extension cord or an adaptor plug.**
- **ALWAYS disconnect** the dryer from the electrical supply before attempting any service or cleaning. Failure to do so can result in electrical shock or injury.
- Do not use any type spray cleanser when cleaning dryer interior. Hazardous fumes or electrical shock could occur.
- To prevent injury, do not reach into the dryer if the drum is moving. Wait until the dryer has stopped completely before reaching into the drum.
- To prevent injury and damage to the dryer:
 - **All repairs and servicing must be performed by an authorized servicer** unless specifically recommended in this Owner's Guide. Use only authorized factory parts.
 - **Do not** tamper with controls.
 - **Do not** install or store the dryer where it will be exposed to the weather.
- A thermal limiter switch automatically turns off the motor in the unlikely event of an overheated situation (electric dryers only). A service technician must replace the thermal limiter switch after correcting the fault.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.

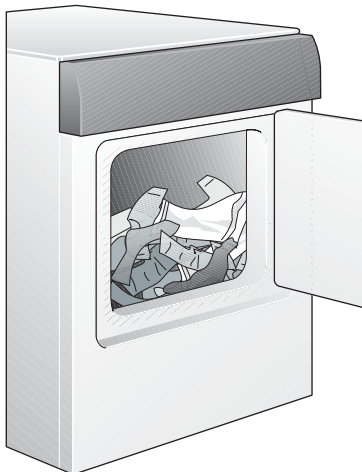
Drying Procedures



Follow fabric care label instructions.



Place small items in a mesh bag.



Fill dryer drum 1/3 to 1/2 full.

- Follow the guidelines below for preparing the load for drying.
- Read the **Operating Instructions** for operating your specific model.
- **Always read and follow fabric care labels and laundry product labels.**

⚠ WARNING To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury to persons, read **Important Safety Instructions** before operating this dryer.

1. Prepare items for drying.

- Dry items of similar fabric, weight and construction in the same load.
- Separate dark items from light-colored items. Separate items that shed lint from those that attract lint. If an item sheds lint, turn it inside out.
- Be sure buckles, buttons and trim are heatproof and won't damage the drum finish. Close zippers, fasten hooks and Velcro®-like fasteners. Tie strings and sashes to prevent snagging and tangling.
- If possible, turn pockets inside out for even drying.
- Check for stains which may not have been removed in washing. Dryer heat may permanently set some stains. Repeat stain removal process before drying.
- Place small items in a mesh bag to prevent tangling and for easy removal.

2. Check that lint screen is clean and in place.

3. Load the dryer.

- The average load will fill the drum 1/3 to 1/2 full. Items need room to tumble freely for even drying and less wrinkling. **Do not overload dryer.**
- When drying large items, dry only 2 or 3 at a time. Fill out the load with small and medium sized items.
- For delicate or very small loads, add 2 lint-free towels for better drying, less wrinkling, and to prevent grease stains caused by fabric softener sheets.
- Do not overdry items. Overdrying can cause wrinkling, shrinkage, harshness, and a build-up of static electricity, which can produce more lint.
- If desired, add a dryer fabric softener sheet.

4. Close the dryer door and select the cycle, temperature, dryness level, options and features desired.

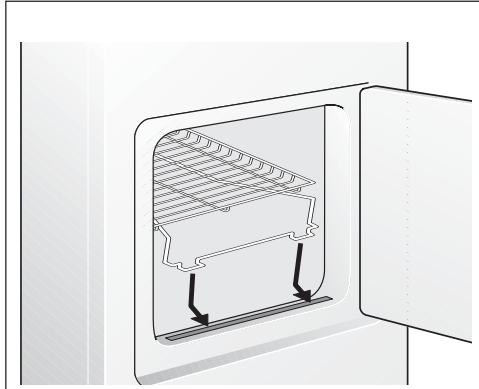
See **Operating Instructions** for your specific model information.

5. Start dryer.

- Turn the Turn to Start control clockwise to ON. **Hold for 1-2 seconds and release.**
- To add or remove items when the dryer is running open the door. The dryer will stop when the door is opened. Allow the drum to come to a complete stop before reaching inside.
- Close the door and Start dryer. Turn the Turn to Start control clockwise to ON. Hold for 1-2 seconds and release.

6. When the cycle ends, remove items immediately and hang or fold. If load is removed before the cycle ends, turn cycle selector to OFF.

Features



Place the front bar under the lip of the lint screen opening.

Cycle Signal Control (some models)

When the Cycle Signal Control is ON, a signal will sound at the end of each cycle and during the Wrinkle Rid setting (some models). The volume is adjustable on some models.

Drum Light (some models)

A drum light will come on whenever the door is opened to illuminate the dryer drum during loading and unloading. Closing the door turns off the light.

Reversible Dryer Door

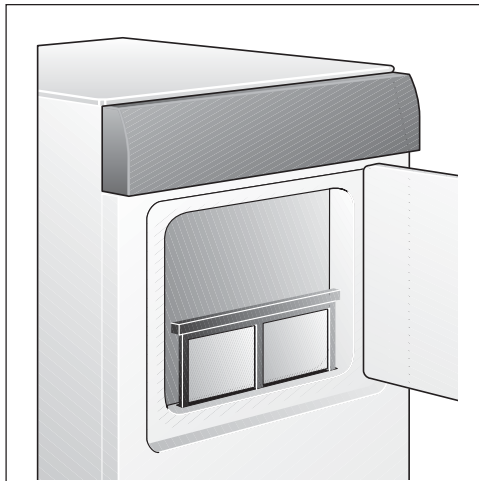
Your dryer is equipped with a reversible door. The door can be hinged on the right or left side. Refer to the INSTALLATION INSTRUCTIONS for directions on changing the door.

Drying Rack

Use the drying rack to dry items which should not be tumble dried.

1. Open the dryer door and remove the lint screen.
2. Insert drying rack into the dryer drum. Place the front bar under the lip of the lint screen opening.
3. Place items to be dried on top of the rack. Weight should not exceed 10 lbs. Leave space between items, but do not let items hang over the sides or through the grids. Do not tumble other items when using the drying rack.
4. Select Time Dry. Use only the No Heat option for items containing plastic, foam rubber, rubber-like materials, feathers or down.
5. When items are dry, remove the rack and replace the lint screen. If lint screen is not in place, tumbling items could enter the exhaust system and cause damage to the dryer.

Care and Cleaning



Clean lint screen after every load.

⚠ WARNING To reduce risk of fire or serious injury to persons or property, comply with the basic warnings listed in **Important Safety Instructions** and those listed below.

- Before cleaning the dryer interior, **unplug the electrical power cord** to avoid electrical shock hazards.
- Do not use any type spray cleanser when cleaning dryer interior. Hazardous fumes or electrical shock could occur.

Inside

- Clean the lint screen after every load. Lint build-up in the screen restricts air flow, which causes longer drying times. The screen is located at the bottom of the door opening. Remove by pulling straight up. Remove the lint and replace the screen.

CAUTION - Risk of Fire - A clothes dryer produces combustible lint. The dryer must be connected to an exhaust outdoors. Regularly inspect the outdoor exhaust opening and remove any accumulation of lint around the outdoor exhaust opening and in the surrounding area.

- Occasionally a waxy build-up may form on the lint screen from using dryer-added fabric softener sheets. To remove this build-up, wash the lint screen in warm, soapy water. Dry thoroughly and replace. Do not operate the dryer without the lint screen in place.

Care and Cleaning Con't



Do not store or place laundry products on top of dryer at any time. They can damage the finish or controls.

- If the dryer drum becomes stained from noncolorfast fabrics, clean the drum with a damp cloth and a mild liquid household cleanser. Remove cleanser residue before drying the next load.
- Every 18 months an authorized servicer should clean the dryer cabinet interior and exhaust duct. These areas can collect lint and dust over time. An excessive amount of lint build-up could result in inefficient drying and possible fire hazard.

Outside

- Clean the cabinet with mild soap and water. **Never use harsh, gritty or abrasive cleansers.**
- If the cabinet becomes stained, clean with diluted chlorine bleach [1/2 cup (120 ml) in 1 quart (.95 liter) water]. Rinse several times with clear water.
- When cleaning chrome parts use Windex with ammonia or any of the cleaning items mentioned for cleaning the cabinet.
- Remove glue residue from tape or labels with a mixture of warm water and mild detergent. Or, touch residue with the sticky side of the tape or label.
- **Before moving the dryer**, place a strip of cardboard or thin fiberboard under the front leveling legs to prevent damage to floor.

Common Drying Problems

Many drying problems involve poor cleaning results, poor soil and stain removal, residues of lint and scum, and fabric damage. For satisfactory drying results, follow these suggestions provided by The Soap and Detergent Association.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS	PREVENTIVE MEASURES
Greasy, oily stains	<ul style="list-style-type: none"> • Fabric softener sheet. 	<ul style="list-style-type: none"> • Rub fabric softener stains with bar soap. Rinse and rewash. 	<ul style="list-style-type: none"> • Add a few bath towels to small loads for proper tumbling. • Some "silk-like" fabrics should be air dried. • Use proper drying temperature. • Place fabric softener sheet on top of load before starting the dryer.
Lint	<ul style="list-style-type: none"> • Overloading. • Overdrying causes static electricity. • Lint screen not clean when cycle began. • Lint is attached to "pills." 	<ul style="list-style-type: none"> • Reduce load size and rewash using liquid fabric softener in the final rinse. • Or, add a fabric softener sheet and tumble without heat. • Use lint brush or roller to remove lint. 	<ul style="list-style-type: none"> • Do not overload dryer. • Use fabric softener in washer or dryer to reduce static electricity. • Remove items when they are slightly damp to avoid overdrying. • Check that lint screen is clean and in place.
Pilling (Fibers break off, ball up and cling to fabric.)	<ul style="list-style-type: none"> • Pilling is normal with synthetic and permanent press fabrics. This is due to abrasion from normal wear. 	<ul style="list-style-type: none"> • Use a lint brush or shaver to remove pills. 	<ul style="list-style-type: none"> • Use fabric softener to lubricate fibers. • When ironing, use spray starch or fabric finish on collars and cuffs. • Turn items inside out to reduce abrasion.
Shrinking	<ul style="list-style-type: none"> • Overdrying. 	<ul style="list-style-type: none"> • Irreversible condition. 	<ul style="list-style-type: none"> • Follow fabric care label directions. • If shrinking is a concern, check load often. • Remove items while slightly damp and hang or lay flat to complete drying. • Block knits into shape.
Wrinkling	<ul style="list-style-type: none"> • Overloading. • Leaving items in dryer after cycle ends. 	<ul style="list-style-type: none"> • Reduce load size and tumble at medium or low heat for 5-10 minutes. • Remove items immediately. Hang or fold. 	<ul style="list-style-type: none"> • Do not overload dryer. • Remove items as soon as cycle ends.

Avoid Service Checklist

Before calling for service, review this list. It may save both time and expense. The list includes common occurrences that are not the result of defective workmanship or materials in this dryer.

OCCURRENCE	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Dryer does not start.	Electrical power cord is not securely plugged in or plug may be loose.	Make sure the plug fits tightly in wall outlet.
	House fuse blown or circuit breaker tripped.	Reset circuit breaker or replace fuse. Make sure electrical line is not overloaded and the dryer is on a separate circuit.
	Thermal limiter tripped.	Call authorized service person for replacement.
Dryer runs but won't heat.	There are 2 house fuses in the dryer circuit. If 1 of the 2 fuses is blown, the drum may turn but the heater will not operate.	Replace fuse.
	Gas supply valve is not open (gas models).	Check to make sure supply valve is open. See INSTALLATION INSTRUCTIONS for procedure.
	Dryer does not have enough air supply to support the burner flame (gas models).	See INSTALLATION INSTRUCTIONS.
	LP gas supply tank is empty or there has been a utility interruption of natural gas (gas models).	Refill or replace tank. Dryer should heat when utility service is restored.
Drying cycle takes too long, outside of the dryer feels too hot or smells hot.	Lint screen is clogged with lint.	Make sure all lint has been removed from the dryer lint screen before starting each cycle.
	Exhaust duct requirements have not been met.	Exhaust duct must be at least 4 inches in diameter and made of rigid or flexible metal. When in place, the duct must have no more than two 90° bends and must not exceed length listed in INSTALLATION INSTRUCTIONS.
	Electric dryer is connected to a 208 volt circuit.	Drying time will be 20% longer than drying on a 240 volt circuit.
	Drying procedures have not been followed.	See Drying Procedures .
	Outside exhaust hood or exhaust duct may be clogged or restricted.	Clean out any obstruction.
	High humidity.	Use a dehumidifier near the dryer.
Excessive wrinkling.	Dryer is overloaded.	Do not overload. See Drying Procedures .
	Items left in dryer too long.	Remove items as soon as cycle ends.
	Insufficient sorting of items.	See Drying Procedures .
	Drying temperature too high.	Follow fabric care label instructions.
Scratching or chipping of the drum finish.	Foreign objects such as coins, pins, clips or buttons are inside the dryer.	Always remove foreign objects from pockets before laundering. Remove objects from drum and restart dryer.
	Permanently attached items such as belt buckles, zippers and fasteners may be hitting the inside of the drum.	It may be necessary to baste a scrap of material securely around ornaments before drying to prevent scratching and damage to the dryer. Drum damage caused by foreign objects or permanently attached items is not covered by the warranty.

Kenmore Appliance And Optional Pedestal Warranty

One Year Limited Warranty

When installed, operated and maintained according to all instructions supplied with the product, if this appliance fails due to a defect in material or workmanship within one year from the date of purchase, call 1-800-4-MY-HOME® (1-800-469-4663) to arrange for free repair.

If this appliance is used for other than private family purposes, this warranty applies for only 90 days from the date of purchase.

This warranty covers only defects in material and workmanship. Sears will NOT pay for:

1. Expendable items that can wear out from normal use, including but not limited to filters, belts, light bulbs, and bags.
2. A service technician to instruct the user in correct product installation, operation or maintenance.
3. A service technician to clean or maintain this product.
4. Damage to or failure of this product if it is not installed, operated or maintained according to all instructions supplied with the product.
5. Damage to or failure of this product resulting from accident, abuse, misuse or use for other than its intended purpose.
6. Damage to or failure of this product caused by the use of detergents, cleaners, chemicals or utensils other than those recommended in all instructions supplied with the product.
7. Damage to or failure of parts or systems resulting from unauthorized modifications made to this product.

Disclaimer of implied warranties; limitation of remedies

Customer's sole and exclusive remedy under this limited warranty shall be product repair as provided herein. Implied warranties, including warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, are limited to one year or the shortest period allowed by law. Sears shall not be liable for incidental or consequential damages. Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitations on the duration of implied warranties of merchantability or fitness, so these exclusions or limitations may not apply to you.

This warranty applies only while this appliance is used in the United States and Canada.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Sears, Roebuck and Co., Dept. 817WA, Hoffman Estates, IL 60179

Sears Canada Inc., Toronto, Ontario, Canada M5B 2B8

Protect your appliance even after your warranty expires: ask about Sears Maintenance Agreement.

RECORD IN THE SPACE PROVIDED BELOW THE
MODEL NO. AND SERIAL NO. OF THIS APPLIANCE.

MODEL NO.: _____

SERIAL NO.: _____

RECORD THESE NUMBERS FOR FUTURE REFERENCE.

IMPORTANT:

Keep a copy of your bill of sale or invoice. The date on the bill establishes the warranty period should service be required. When appropriate, place the bill of sale in an envelope and tape it to the back or side of the appliance. If service is performed, while the appliance is under warranty you may have to show your bill of sale.

Dear Customer,

In manufacturing this product, many steps have been taken to provide you with the highest quality.

Unfortunately, errors or omissions occasionally occur. In the event that you find a missing or defective part, please contact your nearest Sears store.

If you have any suggestions that would help us to improve our assembly/operation instructions, or this product, please write them down, including your name and address, appliance model and serial numbers and location purchased; mail to:

Sears Canada Inc.
222 Jarvis Street
Toronto, Ontario
M5B 2B8

Attention Buyer Dept. 626

Contents

Enregistrement du produit.....	9
Consignes de sécurité importantes.....	9-11
Instructions de séchage	11-12
Caractéristiques.....	12
Entretien et nettoyage.....	12-13
Problèmes de séchage courants	13
Guide de dépannage.....	14
Garantie.....	15
Service.....	16

Registre le Produit

Lire et conserver ces instructions

Noter les numéros de modèle et de série

Les numéros de modèle et de série de la sècheuse se trouvent sur la plaque signalétique à la gauche de l'ouverture de la porte. Noter et conserver ces numéros.

N° de modèle.....


N° de série.....

Date de l'achat.....

Le présent Guide de l'utilisateur décrit le mode d'emploi général de la sècheuse. Il contient également des renseignements sur les caractéristiques de divers autres modèles. Les caractéristiques décrites ici peuvent ne pas s'appliquer à toutes les sècheuses.

N'utiliser la sècheuse que conformément au guide de l'utilisateur et à la **Notice de fonctionnement** qui l'accompagnent.

Remarque : Les directives qui figurent dans le Guide de l'utilisateur ne sauraient couvrir toutes les circonstances et les situations possibles. Il faut donc faire preuve de jugement et de prudence pendant l'installation, l'utilisation et l'entretien de tout appareil électroménager.


Le symbole  sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne peut être traité comme déchet ménager. Il doit être remis au point de collecte dédié à cet effet (collecte et recyclage du matériel électrique et électronique). En procédant à la mise à la casse réglementaire de l'appareil, nous préservons l'environnement et notre sécurité, s'assurant ainsi que les déchets seront traités dans des conditions appropriées. Pour obtenir plus de détails sur le recyclage de ce produit, veuillez prendre contact avec les services de votre commune ou le magasin où vous avez effectué l'achat.


Consignes de sécurité importantes

La sécurité de l'utilisateur et celle des autres sont très importantes.


Le guide de l'utilisateur, les consignes d'utilisation et les directives d'installation contiennent de nombreuses consignes de sécurité importantes. Toujours lire et respecter toutes les consignes de sécurité.

 Voici le symbole de mise en garde. Ce symbole met en garde contre les risques pouvant entraîner le décès ou des blessures à soi ou aux autres. Tous les messages relatifs à la sécurité sont précédés du symbole de mise en garde et du terme « DANGER » ou « AVERTISSEMENT ». Ces termes signifient :

 **DANGER** L'utilisateur sera tué ou gravement blessé s'il ne suit pas ces directives.

 **AVERTISSEMENT** L'utilisateur peut être tué ou gravement blessé s'il ne suit pas ces directives.

Tous les messages relatifs à la sécurité indiquent le risque, comment réduire le risque de blessure et ce qui peut survenir si on ne suit pas les directives.


 **AVERTISSEMENT** Pour votre sécurité, suivre les directives données dans le présent guide pour minimiser les risques d'incendie, d'explosion, de dommages matériels, de blessures et de mort.

- Ne pas entreposer ni utiliser d'essence ou d'autres vapeurs ou liquides inflammables à proximité de cette sècheuse ou de tout autre appareil électroménager.

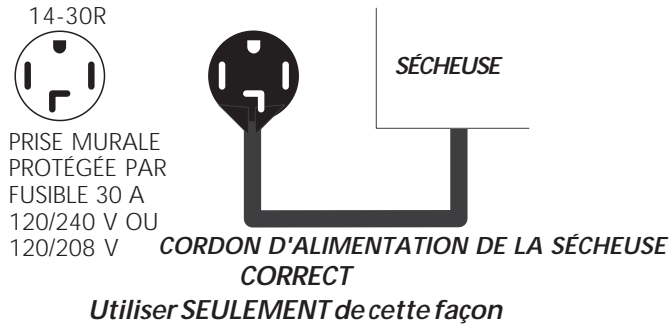
- QUE FAIRE S'IL Y A UNE ODEUR DE GAZ

- N'allumer aucun appareil électrique.
- Ne toucher aucun commutateur électrique; ne pas utiliser le téléphone dans l'immeuble.
- Faire sortir tous les occupants de la pièce, de l'immeuble ou de la zone avoisinante.
- Appeler la compagnie de gaz immédiatement en utilisant le téléphone d'un voisin. Suivre les instructions de la compagnie de gaz.
- S'il est impossible de joindre la compagnie de gaz, appeler les pompiers.

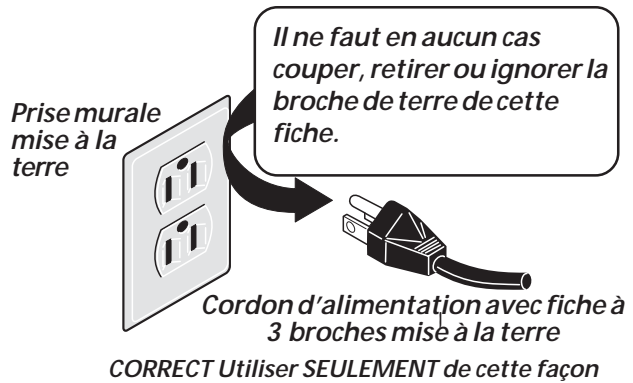
L'installation et les réparations doivent être effectuées par un installateur ou un technicien qualifié ou par la compagnie de gaz.

 **AVERTISSEMENT** Pour prévenir les risques d'incendie ou de secousses électriques, ne pas utiliser de fiche adaptatrice ni de rallonge ni retirer la broche de terre du cordon d'alimentation électrique. Toute dérogation à cette consigne pourrait entraîner des blessures graves, un incendie ou la mort.

SÉCHEUSES ÉLECTRIQUES



SÉCHEUSES AU GAZ



Consignes de sécurité importantes con't

Lire toutes les directives avant d'utiliser la sècheuse.

CONSERVER CES DIRECTIVES

AVERTISSEMENT Pour réduire le risque de feu, de choc électrique, de blessure graves ou de dommage aux biens, respectez les avertissements de base énumérés dans les **Instructions de sécurité importantes** et ceux énumérés ci-dessous:

- Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner des blessures graves.

Prévention des incendies

- Ne pas sécher dans cet appareil des articles qui ont été au préalable lavés ou trempés dans de l'essence, du solvant nettoyant, du kérosène, de la cire, etc. ni des articles qui sont souillés de ces produits. Ne pas ranger de tels articles sur la sècheuse ni à proximité de celle-ci. Les produits décrits ci-dessus dégagent des vapeurs qui peuvent s'enflammer ou exploser.
- Ne pas placer dans la sècheuse des articles qui ont été exposés à l'huile de cuisson. Les articles souillés d'huile de cuisson peuvent entraîner une réaction chimique pouvant provoquer l'inflammation de la charge.
- Ne faites pas sécher d'articles contenant du caoutchouc, du plastique ou des articles comme des soutiens-gorges, descentes de baignoires, carreaux, bavoirs, caleçons de bébé, sacs de plastique et oreillers pouvant fondre ou brûler. Plusieurs matériaux en caoutchouc, sous l'effet de la chaleur, peuvent dans certaines circonstances produire un incendie par combustion spontanée.
- Nettoyer le filtre à charpie avant ou après chaque séchage. L'intérieur de la sècheuse, le logement du filtre à charpie et la conduite d'évacuation d'air doivent être nettoyés environ tous les 18 mois par un technicien qualifié. Un dépôt excessif de charpie dans ces zones pourrait ralentir le séchage et entraîner des risques d'incendie. Se reporter à la section **Entretien et nettoyage**.
- Ne pas utiliser la sècheuse si le filtre à charpie est engorgé, endommagé ou manquant. Cela présenterait des risques d'incendie, de surchauffes ou de dommages pour les tissus. Si la sècheuse est pourvue d'une grille de séchage, replacer le filtre à charpie après chaque utilisation de cette grille.
- **- Risque d'incendie -** Une sècheuse à linge produit de la charpie combustible. La sècheuse doit être connectée à une bouche d'évacuation vers l'extérieur du bâtiment ou de l'immeuble. Vous devez inspecter régulièrement l'évent extérieur et enlever toute accumulation de charpie autour de l'évent et dans la cavité du conduit d'évacuation.
- Ne pas obstruer la circulation d'air. Ne pas empiler ni placer des vêtements ou des tapis sur l'avant ou l'arrière de la sècheuse.
- Ne vaporiser en aucun temps des produits en aérosol dans ou sur la sècheuse ou à proximité de celle-ci.
- Ne pas utiliser d'assouplissant ou autre produit éliminant l'électricité statique à moins que ce ne soit recommandé par le fabricant de l'assouplissant ou du produit en question.
- Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner un incendie, une explosion, des blessures graves ou des dommages aux pièces en caoutchouc ou en plastique de la sècheuse.

Protection des enfants

- Ne pas permettre aux enfants de jouer sur la sècheuse ni à l'intérieur de celle-ci. Lorsque la sècheuse est utilisée à proximité d'enfants, il est recommandé de les surveiller attentivement. Dès que les enfants sont assez grands, leur enseigner l'utilisation correcte et sécuritaire de tous les appareils électroménagers.
- Détruire la boîte, le sac en plastique et les autres matériaux d'emballage qui enveloppent la sècheuse. Les enfants risqueraient de s'en servir comme jouet. Les cartons recouverts d'un tapis, d'un couvre-lit ou d'une feuille de plastique peuvent former une chambre étanche.
- Garder les produits à lessive hors de portée des enfants. Pour prévenir les blessures, respecter toutes les consignes de sécurité qui figurent sur l'étiquette de ces produits.
- Avant de mettre la sècheuse hors d'usage ou de la jeter, retirer la porte pour éviter que quelqu'un ne s'emprisonne accidentellement dans l'appareil.
- Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner des blessures graves.

Prévention des blessures

- Pour prévenir les risques de secousses électriques et assurer la stabilité de l'appareil pendant le fonctionnement, la sècheuse doit être installée et mise à la terre par un technicien qualifié conformément aux codes locaux. La notice d'installation qui accompagne la sècheuse est destinée à l'installateur. Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION pour obtenir la marche à suivre pour la mise à la terre. Si la sècheuse doit être déplacée, la faire vérifier et réinstaller par un technicien qualifié.

Imprimé aux États-Unis

Consignes de sécurité importantes con't

- Pour prévenir les blessures et éviter d'endommager la sècheuse, le cordon d'alimentation électrique de sècheuse au gaz doit être branché dans une prise à 3 trous correctement mise à la terre et polarisée. **La troisième broche de mise à la terre ne doit en aucun cas être retirée. Ne jamais relier la sècheuse à un tuyau de gaz pour la mettre à la terre. Ne pas utiliser de rallonge ni de fiche adaptatrice.**

- **TOUJOURS** couper l'alimentation électrique avant de tenter de réparer ou de nettoyer la sècheuse.

Toute dérogation à cette mise en garde pourrait entraîner des secousses électriques ou des blessures.

- N'utiliser en aucun temps des produits de nettoyage en aérosol pour nettoyer l'intérieur de la sècheuse.

Ces produits peuvent dégager des vapeurs dangereuses ou causer une électrocution.

- Pour prévenir les blessures, ne pas insérer la main dans la sècheuse pendant que le tambour est en mouvement. Attendre que la sècheuse soit complètement arrêtée avant d'insérer la main dans le tambour.

- Pour prévenir les blessures et ne pas endommager la sècheuse :

- **Les réparations et l'entretien doivent être effectués uniquement par un réparateur autorisé** à moins d'indications spécifiques à l'effet contraire dans le présent Guide de l'utilisateur. N'utiliser que des pièces recommandées par le fabricant.

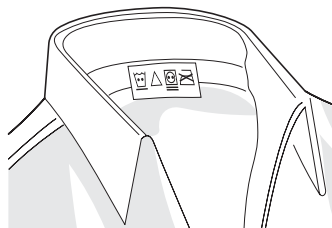
- **Ne pas** modifier les commandes.

- **Ne pas** installer ni entreposer la sècheuse dans un endroit où elle serait exposée aux conditions atmosphériques.

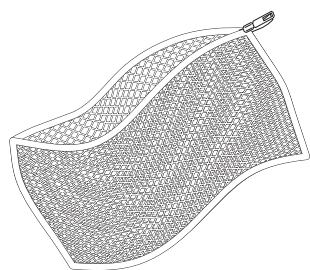
- Un thermorupteur arrête automatiquement le moteur de la sècheuse (sèches électriques seulement) dans le cas peu probable où elle surchaufferait. Un technicien doit régler le problème, puis remplacer le thermorupteur

- Toute dérogation à ces mises en garde pourrait entraîner des blessures graves.

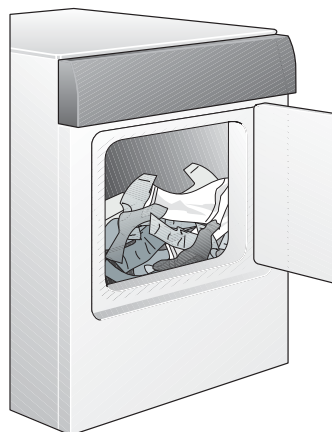
Directives de séchage



Respecter les directives de l'étiquette d'entretien.



Placer les petits articles dans une poche en filet.



Remplir le tambour de la sècheuse au tiers ou à la demie.

- Respecter les directives qui suivent avant de placer les vêtements dans la sècheuse.

- Lire la **notice de d'utilisation** pour connaître le fonctionnement de votre modèle.

- **Toujours lire et suivre l'étiquette d'entretien de chaque article ainsi que l'étiquette des produits à lessive.**

⚠ AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques d'incendie, de secousses électriques et de blessures, lire les **Consignes de sécurité importantes** avant d'utiliser la sècheuse.

1. Préparer les vêtements à sécher.

- Sécher ensemble les articles de tissu, de poids et de fabrication semblables.

- Séparer les articles de couleur foncée des articles de couleur pâle. Séparer les articles qui produisent de la charpie de ceux qui l'attirent. Tourner à l'envers les articles qui produisent de la charpie.

- S'assurer que les boucles, les boutons et les garnitures résistent à la chaleur et qu'ils n'endommageront pas le revêtement du tambour. Fermer les fermetures éclair, attacher les agrafes et fermer les attaches de type Velcro®. Attacher les cordons et les ceintures en tissu pour les protéger des accrocs et les empêcher de s'emmêler.

- Dans la mesure du possible, retourner les poches pour obtenir un séchage uniforme.

- Vérifier s'il reste des taches qui n'ont pas été enlevées au lavage. La chaleur de la sècheuse peut fixer certaines taches de façon permanente. Reprendre les mesures de détachage avant de sécher ces articles.

- Placer les petits articles dans une poche en filet pour les empêcher de s'emmêler et faciliter leur manipulation.

2. S'assurer que le filtre à charpie est propre et en place.

3. Placer les vêtements dans la sècheuse.

- Une charge moyenne devrait remplir le tambour au tiers ou à la moitié. Les articles ont besoin d'espace pour basculer librement, sans quoi ils ne séchent pas uniformément et ils se froissent plus qu'à la normale. **Ne pas surcharger la sècheuse.**

- Ne sécher que 2 ou 3 gros articles à la fois. Ajouter de petits et moyens articles pour compléter la charge.

- Dans le cas des articles fragiles ou très petits, ajouter deux serviettes ne produisant pas de charpie, afin d'assurer un séchage plus uniforme, de réduire le froissement et d'éviter les taches de graisse causées par l'assouplissant en feuille.

- Ne pas sécher trop longtemps. Un séchage excessif peut froisser ou rétrécir les vêtements, les rendre rugueux ou produire de l'électricité statique, et donc davantage de charpie.

- Au besoin, ajouter un assouplissant en feuille.

4. Fermer la porte de la sècheuse et choisir le cycle, la température, le degré de séchage, les options et les fonctions désirés.

Se reporter à la **notice d'utilisation** pour connaître les commandes propres à chaque modèle.

Directives de séchage (Con't)

5. Appuyer sur **START** pour amorcer le cycle

- Turn the Turn to Start control clockwise to ON. **Hold for 1-2 seconds and release.**
- Pour ajouter ou retirer des articles pendant que la sècheuse fonctionne, ouvrir la porte. Le sècheuse s'arrête lorsque la porte est ouverte. Attendre que le tambour ait complètement cessé de tourner avant de mettre la main à l'intérieur.
- Pour redémarrer la sècheuse, fermer la porte. Tourner la commande Turn to Start (Tourner pour démarrer) dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la position ON. **La tenir pendant une ou deux secondes, puis la relâcher.**

6. À la fin du cycle, retirer immédiatement les vêtements et les suspendre ou les plier. Si les vêtements sont retirés avant la fin du cycle, tourner le sélecteur de cycle à la position Off (ARRÊT).

Caractéristiques

Avertisseur de fin de cycle

Un avertisseur sonne à la fin du cycle et périodiquement si la fonction Wrinkle Rid est sélectionnée.

Éclairage du tambour (certains modèles)

Lorsque la porte est ouverte, une lampe s'allume, afin d'éclairer le tambour pendant le chargement et le déchargement. Cette lampe s'éteint lorsque la porte est refermée.

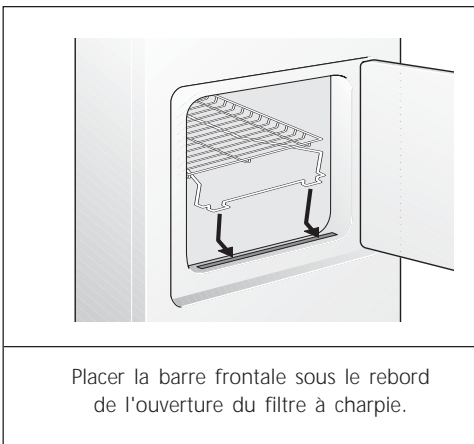
Porte réversible

La sècheuse est pourvue d'une porte réversible. Les charnières de cette porte peuvent être installées à droite ou à gauche de la porte. Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION pour plus de détails.

Grille de séchage

Utiliser la grille de séchage pour les articles qui ne peuvent être séchés par culbutage.

1. Ouvrir la porte de la sècheuse et enlever le filtre à charpie.
2. Insérer la grille de séchage dans le tambour de la sècheuse. Placer la barre frontale sous le rebord de l'ouverture du filtre à charpie.
3. Placer les articles à sécher sur le dessus de la grille. Leur poids ne doit pas dépasser 10 lb (4,5 kg). Laisser de l'espace entre les articles et ne pas les laisser pendre sur les côtés ou au travers des grilles. Ne pas sécher par culbutage d'autres articles pendant que la grille de séchage est utilisée.
4. Sélectionner le cycle Timed Dry (séchage minuté). N'utiliser que l'option Air Fluff/No Heat (sans chaleur) pour les articles contenant des plumes, du duvet, du plastique, du caoutchouc mousse ou des matériaux caoutchouteux.
5. Lorsque les articles sont secs, enlever la grille et réinstaller le filtre à charpie. Si ce dernier n'est pas en place, les articles à sécher pourraient pénétrer dans le système d'évacuation et endommager la sècheuse.



Placer la barre frontale sous le rebord de l'ouverture du filtre à charpie.

Entretien et nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT Afin de réduire les risques d'incendie, de blessures graves ou de dommages matériels, respecter les consignes élémentaires décrites à la section **Consignes de sécurité importantes** ainsi que les directives qui suivent.

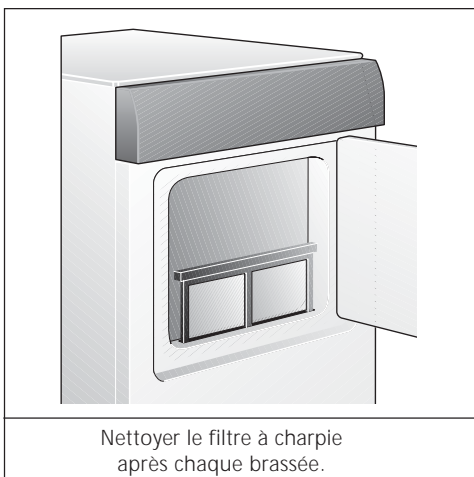
- Avant de laver l'intérieur de la sècheuse, **débrancher le cordon d'alimentation électrique** afin de prévenir les risques de secousses électriques.
- N'utiliser absolument aucun produit de nettoyage en aérosol pour nettoyer l'intérieur de la sècheuse. Ces produits peuvent dégager des vapeurs dangereuses ou causer des secousses électriques.

Intérieur

- Nettoyer le filtre à charpie de la sècheuse après chaque séchage. L'accumulation de charpie dans le filtre restreint la circulation de l'air et ralentit le séchage. Le filtre est situé dans le bas de l'ouverture de la porte. Retirer le filtre en le soulevant bien droit. Retirer la charpie et remettre le filtre en place.

ATTENTION – Risque d'incendie – Une sècheuse à linge produit de la charpie combustible. La sècheuse doit être connectée à une bouche d'évacuation vers l'extérieur du bâtiment ou de l'immeuble. Vous devez inspecter régulièrement l'évent extérieur et enlever toute accumulation de charpie autour de l'évent et dans la cavité du conduit d'évacuation.

- De temps à autre, un dépôt de cire peut se former sur le filtre à charpie lorsqu'on utilise un assouplissant de tissu en feuille dans la sècheuse. Pour supprimer ce dépôt, laver le filtre à charpie dans de l'eau tiède savonneuse. Sécher à fond et remplacer le filtre. Ne pas utiliser la sècheuse sans le filtre à charpie.



Nettoyer le filtre à charpie après chaque brassée.

Entretien et nettoyage (Con't)



Ne ranger, ni poser en aucun temps des produits à lessive, tels que du détergent, de l'assouplissant et du javellisant, sur le dessus de la sècheuse. Ces produits peuvent endommager le fini ou les commandes de la sècheuse.

- Si le tambour est taché par des vêtements qui ont déteint, le nettoyer à l'aide d'un chiffon humide et d'un détergent liquide doux d'usage domestique. Essuyer toute trace de détergent avant de réutiliser la sècheuse.
- L'intérieur de la carrosserie de la sècheuse ainsi que le conduit d'évacuation doivent être nettoyés tous les dix-huit mois par un technicien autorisé. Avec le temps, il peut s'accumuler de la poussière et de la charpie à ces endroits. Une accumulation excessive de charpie pourrait réduire l'efficacité de la sècheuse et causer un incendie.

Extérieur

- Nettoyer la carrosserie de la sècheuse à l'eau et au savon doux. **Ne jamais utiliser de détergent rude, grumeleux ou abrasif.**
- Les taches sur la carrosserie doivent être lavées à l'aide d'un mélange de javellisant et d'eau (120 ml [1/2 tasse] de javellisant dilués dans 0,95 l [1 pinte] d'eau). Rincer plusieurs fois à l'eau claire.
- Retirer les résidus de colle provenant du rubans adhésifs ou d'étiquettes à l'aide d'un mélange d'eau tiède et de détergent doux. Ou encore, décoller ces résidus en y appuyant le côté collant du ruban ou de l'étiquette.
- Pour nettoyer les pièces de chrome utilisez Windex avec ammoniaque ou quelq'un des articles mentionnés pour nettoyer le cabinet.
- **Avant de déplacer la sècheuse**, placer une bande de carton ou un mince panneau de fibres sous les pieds niveleurs avant afin, d'éviter d'endommager le plancher.

Problèmes de séchage courants

Bon nombre de problèmes de séchage sont liés à un lavage insuffisant, au traitement inadéquat de la saleté et des taches, à un dépôt de charpie ou de mousse ou encore à des tissus endommagés. Pour des résultats satisfaisants, suivre les recommandations de *The Soap and Detergent Association* (association des fabricants de savons et de détergents).

PROBLÈMES	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS	MESURES PRÉVENTIVES
Taches de graisse ou d'huile	<ul style="list-style-type: none"> • Assouplissant en feuille. 	<ul style="list-style-type: none"> • Frotter les taches d'assouplissant avec un pain de savon. Rincer et laver de nouveau. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ajouter quelques serviettes aux petites charges, afin de faciliter le culbutage. • Certains tissus soyeux doivent être séchés à l'air ambiant. • Utiliser la température de séchage recommandée. • Placer l'assouplissant sur le dessus de la charge avant de démarrer la sècheuse.
Charpie	<ul style="list-style-type: none"> • Sècheuse surchargée. • Le séchage excessif produit de l'électricité statique. • Filtre à charpie non nettoyé au début du cycle. • La charpie s'attache aux bouloches. 	<ul style="list-style-type: none"> • Laver de nouveau en réduisant le volume de la brassée et en utilisant un assouplissant liquide au rinçage final. • Ou encore, ajouter de l'assouplissant en feuille et sécher par culbutage sans chaleur. • Retirer la charpie à l'aide d'une brosse ou d'un rouleau à charpie. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ne pas surcharger la sècheuse. • Utiliser un assouplissant dans la laveuse ou la sècheuse pour réduire l'électricité statique. • Retirer les articles de la sècheuse lorsqu'ils sont encore légèrement humides, afin d'éviter le surséchage. • S'assurer que le filtre à charpie est propre et en place.
Boulochage (des fibres se détachent et forment de petites boules [bouloches] qui adhèrent au tissu)	<ul style="list-style-type: none"> • Le boulochage est causé par l'abrasion qui accompagne l'usure normale des tissus synthétiques et sans repassage. 	<ul style="list-style-type: none"> • Utiliser une brosse ou un rasoir à charpie pour retirer les bouloches. 	<ul style="list-style-type: none"> • Utiliser un assouplissant pour lubrifier les fibres • Au repassage, utiliser de l'amidon en aérosol ou un produit rehaussant l'apparence du tissu sur les cols et les poignets. • Retourner les articles afin de réduire leur usure.
Rétrécissement	<ul style="list-style-type: none"> • Séchage excessif. 	<ul style="list-style-type: none"> • Problème irréversible. 	<ul style="list-style-type: none"> • Suivre les directives de l'étiquette d'entretien de chaque article. • Si l'on craint le rétrécissement des vêtements, vérifier souvent ces derniers pendant le séchage • Retirer les articles de la sècheuse lorsqu'ils sont encore légèrement humides et les suspendre ou les sécher à plat. • Redonner la forme aux tricot.
Froissement	<ul style="list-style-type: none"> • Charge trop volumineuse. • Articles laissés dans la sècheuse après la fin du cycle. 	<ul style="list-style-type: none"> • Réduire le volume de la charge et sécher à une température moyenne ou basse pendant 5 à 10 minutes. • Retirer immédiatement les articles de la sècheuse. Suspendre ou plier. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ne pas surcharger la sècheuse. • Retirer les articles de la sècheuse dès que le cycle est terminé.

Guide de dépannage

Avant de faire appel aux services d'un technicien, consulter le guide qui suit. Cela peut épargner temps et argent. Ce guide porte sur des problèmes courants qui ne sont pas causés par un défaut de matériau ou de fabrication.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
La sècheuse ne démarre pas.	Le cordon d'alimentation électrique n'est pas branché de façon sécuritaire ou la fiche est lâche.	S'assurer que la fiche est bien entrée dans la prise murale.
	Le fusible est brûlé ou le disjoncteur est déclenché.	Remplacer le fusible ou réenclencher le disjoncteur. S'assurer que le circuit électrique n'est pas surchargé et que la sècheuse dispose de son propre circuit.
	Le thermorupteur est déclenché.	Faire appel à un technicien, afin de remplacer le thermorupteur.
La sècheuse fonctionne mais ne sèche pas.	Le circuit de la sècheuse comporte deux fusibles. Lorsqu'un des deux fusibles est brûlé, l'élément de chauffage ne peut fonctionner même si le tambour tourne.	Remplacer le fusible.
	La vanne d'alimentation en gaz n'est pas ouvert (modèles au gaz).	S'assurer que la vanne d'alimentation est ouvert. Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION pour la marche à suivre à cet égard.
	L'arrivée d'air de la sècheuse est insuffisante pour alimenter la flamme du brûleur (modèles au gaz).	Se reporter à la NOTICE D'INSTALLATION.
	La bouteille de propane est vide ou le service d'alimentation en gaz naturel a été interrompu (modèles au gaz).	Remplir ou remplacer la bouteille. La sècheuse devrait fonctionner une fois le service d'alimentation en gaz rétabli.
Le séchage se fait très lentement, l'extérieur de la sècheuse est chaud ou une odeur suggère que la sècheuse surchauffe.	Le filtre à charpie est engorgé.	S'assurer que toute la charpie a été retirée du filtre avant de démarrer chaque cycle.
	Les exigences relatives à l'installation du conduit d'évacuation n'ont pas été satisfaites.	Le conduit d'évacuation doit mesurer au moins 4 po de diamètre et être faite de métal rigide ou souple. Une fois installée, le conduit ne doit pas comporter plus de deux coudes à 90° ni excéder la longueur indiquée dans la NOTICE D'INSTALLATION.
	La sècheuse électrique est branchée sur un circuit de 208 volts.	Le temps de séchage est augmenté de 20 pour cent par rapport à un circuit de 240 volts
	Les directives de séchage n'ont pas été suivies.	Se reporter à la section Directives de séchage .
	Le conduit d'évacuation ou la bouche d'évacuation extérieure est engorgé ou obstrué.	Retirer toute obstruction.
	Humidité élevée.	Utiliser un déshumidificateur près de la sècheuse.
Froissement excessif	La sècheuse est surchargée.	Ne pas surcharger la sècheuse. Se reporter à la section Directives de séchage .
	Les articles sont restés trop longtemps dans la sècheuse.	Retirer les articles de la sècheuse dès la fin du cycle.
	Tri insuffisant des articles.	Se reporter à la section Directives de séchage .
	Température de séchage trop élevée.	Respecter les directives de l'étiquette d'entretien de chaque article.
Rayage ou écaillage du fini du tambour	Des objets comme des pièces de monnaie, des épingles, des pinces ou des boutons se trouvent dans la sècheuse.	Toujours vider les poches des vêtements avant de les laver. Retirer ces objets du tambour puis redémarrer la sècheuse.
	Des objets fixés en permanence aux vêtements, comme des boucles de ceinture, des fermetures éclair ou des agrafes peuvent percuter l'intérieur du tambour.	Il pourrait s'avérer nécessaire de faufiler une pièce de tissu autour des ornements avant de sécher les vêtements. Les dommages causés au tambour par des corps étrangers ou des objets fixés en permanence aux vêtements ne sont pas couverts par la garantie.

GARANTIE SUR LES APPAREILS ET PIÉDESTAL FACULTATIF KENMORE

Garantie limitée d'un an

Si le produit est installé, utilisé et entretenu selon toutes les instructions fournies et qu'il présente un problème relié à un défaut de fabrication ou à un vice de matériau au cours de l'année suivant la date d'achat, téléphonez au 1-800-LEFOYERMC

pour obtenir une réparation gratuite de l'appareil. Si cet appareil est utilisé à d'autres fins que l'usage familial privé, cette garantie est valide seulement pendant 90 jours suivant la date d'achat.

Cette garantie couvre seulement les défauts de fabrication ou les vices de matériau. Sears NE COUVRE PAS les frais reliés:

1. Aux articles consommables qui sont sujets à l'usure normale, incluant, sans en exclure d'autres, filtres, courroies, ampoules et sacs.
2. À la visite d'un réparateur pour démontrer l'installation, l'utilisation et l'entretien appropriés de l'appareil.
3. À la visite d'un réparateur pour nettoyer ou entretenir l'appareil.
4. Aux dommages ou pannes causés par une mauvaise installation, utilisation ou entretien qui n'ont pas été effectués selon toutes les instructions fournies avec ce produit.
5. Aux dommages ou pannes causés par un accident, un abus, une mauvaise utilisation ou toute utilisation autre que celle pour laquelle il a été conçu.
6. Aux dommages ou pannes causés par l'utilisation de détergents, nettoyants, produits chimiques ou accessoires autres que ceux recommandés dans toutes les instructions fournies avec ce produit.
7. Aux dommages affectant les pièces ou les systèmes ou aux pannes causés par des modifications du produit non autorisées.

À l'avis de garanties implicites; limitations des recours

L'unique recours du client en vertu de cette garantie limitée est la réparation du produit comme décrit précédemment. Les garanties implicites, y compris les garanties implicites de qualité marchande et d'adaptation à un usage particulier, sont limitées à un an ou à la période la plus courte permise par la loi. Sears ne peut être tenue responsable des dommages directs ou indirects. Certains États et certaines provinces ne permettent pas de restriction ou d'exemption sur les dommages directs ou indirects, ou de restriction sur les garanties implicites de qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier. Dans ce cas, ces restrictions ou exemptions pourraient ne pas être applicables.

Cette garantie est valide seulement si ce produit est utilisé aux États-Unis ou au Canada.

Cette garantie vous donne des droits juridiques spécifiques et vous pouvez aussi bénéficier d'autres droits qui varient d'un État à un autre, ou d'une province à une autre.

Sears Roebuck and Co., Dept. 817WA Hoffman Estates, IL 60179, États-Unis.

Sears Canada, Inc., Toronto, Ontario, Canada M5B 2B8

INSCRIVEZ DANS L'ESPACE CI-DESSOUS LE N° DE
MODÈLE ET LE N° DE SÉRIE DE CET APPAREIL:

N° DE MODÈLE _____

N° DE SÉRIE _____

DATE D'ACHAT _____

NOTEZ ET CONSERVEZ CES NUMÉROS.

IMPORTANT:

Conservez une copie de votre reçu ou facture. La date de la facture établit la période de garantie dans le cas où des réparations seraient nécessaires. Vous pouvez placer la facture dans une enveloppe et l'accrocher à l'arrière ou sur le côté de l'appareil. Vous pouvez en effet avoir à montrer votre facture en cas de réparations sous garantie.

Cette garantie s'applique uniquement aux sècheuses Kenmore achetées chez Sears Canada Inc, à condition qu'elles ne servent qu'au Canada, à un usage domestique.

Cette garantie s'ajoute à toute garantie prévue par la loi. Pour tout service en vertu de cette garantie, composez le numéro sans frais du service des pièces et de l'entretien, 1-877-LE-FOYER^{MD} (1-877-533-6937).

Protégez votre appareil même après l'expiration de la garantie, renseignez-vous au sujet du contrat d'entretien Sears.

Cher client,

Lors de la fabrication de ce produit, de nombreuses mesures ont été prises afin de vous offrir un produit de la plus haute qualité possible.

Malheureusement, il peut parfois se glisser des erreurs ou des omissions. S'il arrivait qu'il manque une pièce ou qu'une pièce soit défectueuse, veuillez communiquer avec le magasin Sears le plus proche.

Si vous avez des suggestions qui pourraient nous aider à améliorer nos instructions de fonctionnement et d'assemblage, ou ce produit, veuillez les indiquer en précisant votre nom et votre adresse, les numéros de modèle et de série de l'appareil et l'endroit où il a été acheté, puis envoyez le tout par la poste à :

Sears Canada Inc.

222 Jarvis Street

Toronto, Ontario M5B 2B8

À l'attention du Service 626, Acheteur

Get it fixed, at your home or ours!

Your Home

For expert troubleshooting and home solutions advice:



www.managemyhome.com

For repair – **in your home** – of **all** major brand appliances, lawn and garden equipment, or heating and cooling systems, **no matter who made it, no matter who sold it!**

For the replacement parts, accessories and owner's manuals that you need to do-it-yourself.

For Sears professional installation of home appliances and items like garage door openers and water heaters.

1-800-4-MY-HOME® (1-800-469-4663)

Call anytime, day or night (U.S.A. and Canada)

www.sears.com www.sears.ca

Our Home

For repair of carry-in items like vacuums, lawn equipment, and electronics, call anytime for the location of your nearest

Sears Parts & Repair Service Center

1-800-488-1222 (U.S.A.)

www.sears.com

1-800-469-4663 (Canada)

www.sears.ca

To purchase a protection agreement on a product serviced by Sears:

1-800-827-6655 (U.S.A.)

1-800-361-6665 (Canada)

Para pedir servicio de reparación a domicilio, y para ordenar piezas:

1-888-SU-HOGAR®

(1-888-784-6427)

Au Canada pour service en français:

1-800-LE-FOYER^{MC}

(1-800-533-6937)

www.sears.ca



® Registered Trademark / TM Trademark / SM Service Mark of Sears Brands, LLC

® Marca Registrada / TM Marca de Fábrica / SM Marca de Servicio de Sears Brands, LLC

^{MC} Marque de commerce / ^{MD} Marque déposée de Sears Brands, LLC

© Sears Brands, LLC